



The Gazette of India

असाधारण EXTRAORDINARY

भाग L—वण्ड । PART I—Section 1

प्राधिकार से प्रकाशित PUBLISHED BY AUTHORITY

सं. 80] नई विरुली, बृहस्पतिवार, अप्रैल 30, 1992/वैशाख 10, 1914 No. 80] NEW DELHI, THURSDAY, APRIL 30, 1992/VAISAKHA 10, 1914

इस भाग में भिम्न पृष्ठ संख्या की जाती है जिससे कि यह अलग संकलन के रूप में रखा का सके

Separate Paging is given to this Part in order that it may be filed as a separate compilation

वाणिज्य मंद्रालय

(भाषात ज्यापार नियंक्षण)

सार्वजनिक सूचना मं --10-माई टी सी (पी एन 1/92-97 नई दिल्ली, 30 मंत्रील, 1/992

विषय 🥌 नियति-भायान नीति धर्मेल, 1992-मार्च, 1997---गुअरकाफ्ट/हिलिकों टरों का धायात ।

फा.सं.आई.पी.सी /63/34/78-खण्ड 2 :-- वाणिज्य मंद्रालय की सार्वजनिक सुभना सं. 1-आई ही सी (पी एन)/92-97 विनांक 31 मार्च, 1992 ने अंतर्गत प्रकाशित, निर्यात-प्रायात नीति प्रप्तेल, 1992-मार्च 1997 के प्रध्याय-15 के भाग-2 के खण्ड-अ (विविध मद्दें) में मव सं 1 की ओर ध्यान दिलाया जाता है जिसके अंतर्गत एप्ररक्ताण्ट और हेलिकॉस्टरों का प्रायात केवल लाइसेंस के महे प्रथवा इस सम्बन्ध में नारी की गई भावैजनिक सूचनाओं के प्रमुक्तार प्रमुक्ति हैं।

- 2. एतव्दारा प्रधिस्चित किया जाता है कि निम्ताल खेस को एअरकापट और हेलिकाप्टरों का धायात करने के लिए मुख्य नियंत्रक प्रायात-निर्यात, वाणिज्य मंद्रालय, भारत सरकार से कोई भाषात लाइसेंस प्राप्त करने की भाषायकता नहीं है:---
 - (क) एमर इंडिया
 - (ख) इंडियन एभर लाइन्स
 - (ग) बायुद्दत लिमिटेड
 - (भ) पवनहंस सिमिटेड
 - (इ) राष्ट्रीय विमानपत्तन प्राधिकः भ
 - (च) भारतीय अंतर्राब्द्रेध विभानपरतन प्राधिकरण
 - (छ) इंदिरा गांबी राष्ट्रीय उड़ान भवारानी (भाई.की.बार.यू.ए.)
 - (ज) कोई भी पार्टी जिसे नागरिक उड्डयन मंत्रालय, भारत सरकार ने एधर टैक्सियों के प्रचालन के लिए इस गर्न पर धनुभति वीहै कि एपर कॉफ्ट और हेलिकॉक्टरों का प्रायान और उनका अपयोग उस धनुभति के प्रमुक्षार ही होगा।
- ग्रन्थ वर्गों के भाषातकों को एमरकाफ्ट का भाषात करते के लिए मुख्य नियंत्रक आयात-निर्यात वाणिज्य मंत्रालय, से भाषात लाईमेंस प्राप्त करना होगा ।
 - 4. यह सार्वजनिक हित में जारी किया गया है।

बी.भार. मेहता, मुख्य नियंत्रक, भाषात-निर्यात

MINISTRY OF COMMERCE

(Import Trade Control)

PUBLIC NOTICE NO. 10-ITC(PN)|92-97

New Delhi, the 30th April, 1992

- Subject :-- Export and Import Policy April 1992—March 1997-- Import of aircraft and helicopters.
- F. No. IPC|63|34|78-Vol. II.—Attention is invited to Item No. 1 in Section J (Miscellaneous items) of Part II of Chapter XV of the Export and U Policy April 1992—March 1997, published under the Ministry of Com Public Notice No. 1-ITC(PN)|92—97 dated the 31st March, 1992 under the import of aircraft and helicopters is permitted only against a licence accordance with a Public Notice issued in this behalf.
- 2. It is hereby notified that aircraft and helicopters may be imported by following without the need to obtain an import licence from the Chief Conf of Imports and Exports, Ministry of Commerce, Government of India:
 - (a) Air India

- (b) Indian Airlines
- (c) Vayudoot Limited
- (d) Pawan Hans Limited
- (e) National Airports Authority
- (f) International Airports Authority of India
- (g) Indira Gandhi Rashtriya Uran Academi (IGRUA)
- (h) Any party who has been granted permission by the Ministry of Civil Aviation, Government of India, for operating air taxis subject to the condition that the import of the aircraft or helicopter and their use shall be in accordance with that permission.
- 3. The import of aircraft by any other category of importers shall require a import licence to be granted by the Chief Controller of Imports and Exports, finistry of Commerce, Government of India.
 - 4. This issues in public interest.
 - D. R. MEHTA Chief Controller of Imports & Exports